

# Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea



Edizzjoni bil-Malti

## Legiżlazzjoni

Volum 54

1 ta' Ottubru 2011

Werrej

II Atti mhux leġiżlattivi

### REGOLAMENTI

- ★ Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 974/2011 tad-29 ta' Settembru 2011 li japprova s-sustanza attiva akrinatrina, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti ghall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 u d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE<sup>(1)</sup> ..... 1

Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 975/2011 tat-30 ta' Settembru 2011 li jistabbilixxi l-valuri standard tal-importazzjoni għad-determinazzjoni tal-prezz ta' dħul ta' ċertu frott u hxejjex ..... 6

Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 976/2011 tat-30 ta' Settembru 2011 li jiffissa d-dazji tal-importazzjoni fis-settura taċ-ċereali applikabbi mill-1 ta' Ottubru 2011 ..... 8

### DECIŻJONIJIET

2011/643/UE:

- ★ Deċiżjoni tal-Kunsill tat-22 ta' Settembru 2011 li taħtar tliet membri Ĝermaniżi u erba' membri supplenti Ĝermaniżi fil-Kunitat tar-Reġjuni ..... 11

Prezz: EUR 3

(Ikompli fil-paġna li jmiss)

<sup>(1)</sup> Test b'relevanza għaż-ŻEE
**MT**

L-Atti b'titoli b'tipa čara relatati mal-ġestjoni ta' kuljum ta' affarijiet agrikoli, u li generalment huma validi għal perjodu limitat. It-titoli tal-atti l-ohra kollha huma stampati b'tipa skura u mmarkati b'asterisk quddiemhom.

RAKKOMANDAZZJONIJIET

2011/644/UE:

- ★ Rakkomandazzjoni tal-Kunsill tal-15 ta' Frar 2011 dwar il-kwittanza li trid tingħata lill-Kummissjoni fir-rigward tal-implimentazzjoni tal-operazzjonijiet tal-Fond Ewropew għall-Iżvilupp (l-ghaxar EDF) għas-sena finanzjarja 2009 ..... 12

2011/645/UE:

- ★ Rakkomandazzjoni tal-Kunsill tal-15 ta' Frar 2011 dwar il-kwittanza li trid tingħata lill-Kummissjoni fir-rigward tal-implimentazzjoni tal-operazzjonijiet tal-Fond Ewropew għall-Iżvilupp (it-tmien EDF) għas-sena finanzjarja 2009 ..... 13



## II

(Attī mhux leġiżlattivi)

## REGOLAMENTI

## REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) Nru 974/2011

tad-29 ta' Settembru 2011

li japprova s-sustanza attiva akrinatrina, skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropeu u tal-Kunsill dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti u li jemenda l-Anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 u d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KE

(Test b'relevanza għaż-ŻEE)

Il-Kummissjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropeu u tal-Kunsill tal-21 ta' Ottubru 2009 dwar it-tqegħid fis-suq ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti u li jhassar id-Direttivi tal-Kunsill 79/117/KEE u 91/414/KEE<sup>(1)</sup>, u b'mod partikolari l-Artikolu 13(2) u l-Artikolu 78(2) tiegħu,

Billi:

- (1) Skont l-Artikolu 80(1)(c) tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009, id-Direttiva 91/414/KEE<sup>(2)</sup> għandha tapplika għas-sustanzi attivi li l-kompletezza tagħhom tkun ġiet stabbilita skont l-Artikolu 16 tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 33/2008 tas-17 ta' Jannar 2008 li jistipula regoli dettaljati għall-applikazzjoni tad-Direttiva tal-Kunsill 91/414/KEE fir-rigward ta' proċedura regolari u aċċellerata għall-valutazzjoni ta' sustanzi attivi li kienu jagħmlu parti mill-programm ta' hidma msemmi fl-Artikolu 8(2) ta' dik id-Direttiva iżda li ma ġewx inkluži fl-Anness I tagħha<sup>(3)</sup>, fir-rigward tal-proċedura u l-kundizzjonijiet għall-approvazzjoni. L-akrinatrina hija sustanza attiva li l-kompletezza tagħha ġiet stabbilita skont dak ir-Regolament.
- (2) Ir-Regolamenti tal-Kummissjoni (KE) Nru 451/2000<sup>(4)</sup> u 1490/2002<sup>(5)</sup> jistipulaw regoli dettaljati għall-implementazzjoni tat-tieni u t-tielet stadji tal-programm ta' hidma msemmi fl-Artikolu 8(2) tad-Direttiva 91/414/KEE u jistabbilixxu lista ta' sustanzi attivi li għandhom jiġu

vvalutati, bl-ghan tal-inklużjoni possibbi tagħhom fl-Anness I mad-Direttiva 91/414/KEE. Din il-lista tinkludi l-akrinatrina.

(3) Skont l-Artikolu 3(2) tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1095/2007 tal-20 ta' Settembru 2007 li jemenda r-Regolament (KE) Nru 1490/2002 li jwaqqaf regoli ohra fid-dettall għall-implementazzjoni tat-tielet stadju tal-programm ta' xogħol li jissemma fl-Artikolu 8(2) tad-Direttiva tal-Kunsill 91/414/KEE u li jemenda r-Regolament (KE) Nru 2229/2004 li jwaqqaf regoli ohra fid-dettall għall-implementazzjoni tar-raba' stadju tal-programm ta' xogħol li jissemma fl-Artikolu 8(2) tad-Direttiva tal-Kunsill 91/414/KEE<sup>(6)</sup> in-notifikatur irtira l-appoġġ tieghu għall-inklużjoni ta' dik is-sustanza attiva fl-Anness I mad-Direttiva 91/414/KEE fi żmien xahrejn mid-dħul fis-sehh ta' dak ir-Regolament. B'rīżultat ta' dan, id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2008/934/KEE tal-5 ta' Diċembru 2008 dwar in-noninklużjoni ta' certi sustanzi attivi fl-Anness I tad-Direttiva tal-Kunsill 91/414/KEE u l-irtirar ta' awtorizzazzjonijiet għal prodotti għall-harsien tal-pjanti li fihom dawn is-sustanzi<sup>(7)</sup> ġiet adottata rigward in-noninklużjoni tal-akrinatrina.

(4) Skont l-Artikolu 6(2) tad-Direttiva 91/414/KEE n-notifikatur oriġinali (minn issa 'l-quddiem "l-applikant") ressaq applikazzjoni gdida li titlob l-applikazzjoni tal-proċedura aċċelerata, kif jipprovd u l-Artikoli 14 sa 19 tar-Regolament (KE) Nru 33/2008.

(5) L-applikazzjoni tressqet lil Franzia, li kienet inħatret bħala l-Istat Membru relatur permezz tar-Regolament (KE) Nru 1490/2002. Il-perjodu ta' żmien għall-proċedura aċċellerata ġie rispettat. L-ispecifikazzjoni tas-sustanza attiva u l-uži sostnuti huma l-istess kif kien is-suġġett tad-Deċiżjoni 2008/934/KE. Dik l-applikazzjoni hija konformi wkoll mar-rekwiżiti sostantivi u proċedurali li jifdal tal-Artikolu 15 tar-Regolament (KE) Nru 33/2008.

<sup>(1)</sup> GU L 309, 24.11.2009, p. 1.<sup>(2)</sup> GU L 230, 19.8.1991, p. 1.<sup>(3)</sup> GU L 15, 18.1.2008, p. 5.<sup>(4)</sup> GU L 55, 29.2.2000, p. 25.<sup>(5)</sup> GU L 224, 21.8.2002, p. 23.<sup>(6)</sup> GU L 246, 21.9.2007, p. 19.<sup>(7)</sup> GU L 333, 11.12.2008, p. 11.

- (6) Franza vvalutat id-dejta addizzjonali mressqa mill-applikant u hejjiet rapport addizzjonali. Bagħtet dan ir-rapport lill-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel (minn hawn 'il quddiem "l-Awtoritāt") u lill-Kummissjoni fl-14 ta' Jannar 2010. L-Awtoritāt kkomunikat ir-rapport addizzjonali lill-Istati Membri l-ohra u lill-applikant ghall-kummenti u ghaddiet il-kummenti li kienu waslulha lill-Kummissjoni. B'konformità mal-Artikolu 8(1) tar-Regolament (KE) Nru 33/2008 u fuq talba tal-Kummissjoni, l-Awtoritāt ressjet il-konklużjoni tagħha dwar l-akrinatrina lill-Kummissjoni fil-21 ta' Ottubru 2010 (¹). L-abbozz tar-rapport ta' valutazzjoni, ir-rapport addizzjonali u l-konklużjoni tal-Awtoritāt gew riveduti mill-Istati Membri u mill-Kummissjoni fil-Kunitat Permanenti dwar il-Katina Alimentari u s-Sahha tal-Annimali, u ġew iffinalizzati fis-17 ta' Ĝunju 2011 fil-format tar-rapport ta' reviżjoni tal-Kummissjoni għall-akrinatrina.
- (7) Mill-bosta eżamijiet li saru hareġ li l-prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti li fihom l-akrinatrina jistgħu jkunu mistennija li jissodisfaw, b'mod ġenerali, ir-rekwiżiti stabbiliti fl-Artikolu 5(1)(a) u (b) tad-Direttiva 91/414/KEE, b'mod partikolari fir-rigward tal-uži li ġew eżaminati u rrapporati fid-dettal fir-rapport ta' reviżjoni tal-Kummissjoni. Huwa għalhekk xieraq li l-akrinatrina jiġi approvat skont ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009.
- (8) Skont l-Artikolu 13(2) tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009 flimkien mal-Artikolu 6 tiegħu, u fid-dawl tal-gharfien xjentifiku u tekniku attwali, madankollu huwa neċċesarju li jiġi inkluži certi kundizzjonijiet u restrizzjonijiet.
- (9) Bla ħsara għall-konklużjoni li l-akrinatrina għandha tiġi approvata, għandha, partikolarmen, tintalab aktar infor-mazzjoni li tikkonferma dan.
- (10) Għandu jithalla jgħadde perjodu raġonevoli qabel l-approvazzjoni biex l-Istati Membri u l-partijiet interessati jhejju ruħhom biex jilhqu r-rekwiżiti l-għoda li jirriżultaw mill-approvazzjoni.
- (11) Mingħajr ħsara għall-obbligli ddefiniti bir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 bhala konsegwenza tal-approvazzjoni, meejusa s-sitwazzjoni speċifika mahluqa bit-tranżizzjoni mid-Direttiva 91/414/KEE għar-Regolament (KE) Nru 1107/2009 għandu, madankollu, japplika dan li ġej. L-Istati Membri għandhom jingħataw perjodu ta' sitt xħur wara l-approvazzjoni biex jirrevedu l-awtorizzazzjonijiet tal-prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti li fihom l-akrinatrina. L-Istati Membri għandhom ivarjaw, jissostitwixxu jew jirtiraw l-awtorizzazzjonijiet attwali skont kif xieraq. B'deroga mill-iskadenza ta' hawn fuq, għandu jingħata perjodu itwal għas-sottomissjoni u l-valutazzjoni tal-agġornament tal-fajl komplut tal-Annex III, kif stabbilit fid-Direttiva 91/414/KEE, għal kull prodott għall-protezzjoni tal-pjanti għal kull użu intenzjonat skont il-principji uniformi.
- (12) L-esperjenza miksuba minn inklużjonijiet preċedenti fl-Anness I mad-Direttiva 91/414/KEE ta' sustanzi attivi vvalutati fil-qafas tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 3600/92 tal-11 ta' Dicembru 1992 li jistabbilixxi r-regoli dettaljati għall-implementazzjoni tal-ewwel stadju tal-programm ta' xogħol imsemmi fl-Artikolu 8(2) tad-Direttiva tal-Kunsill 91/414/KEE li tikkonċerna t-tqegħid fis-suq ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti (²) wriet li jistgħu jinħolqu d-diffikultajiet fl-interpretazzjoni tal-obbligli tad-detenturi ta' awtorizzazzjoni eżistenti b'rasha mal-acċess għad-dejta. Għalhekk, sabiex jiġi evitati aktar diffikultajiet, jidher li huwa meħtieg li l-obbligli tal-Istati Membri jiġi cċarati, speċjalment l-obbligu li jkun verifikat li d-detenturi ta' awtorizzazzjoni juri li għandu acċess għal fajl li jissodisa r-rekwiżiti tal-Annex II ma' dik id-Direttiva. Madankollu, din il-kjarifika ma timponi l-ebda obbligli godda fuq l-Istati Membri jew id-detenturi tal-awtorizzazzjoni, meta mqabbla mad-direttivi li jemendaw l-Anness I li ġew adottati s'issa.
- (13) Skont l-Artikolu 13(4) tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009, l-Anness tar-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 540/2011 tal-25 ta' Mejju 2011 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fdak li għandu x'jaqsam mal-lista ta' sustanzi attivi approvati (³) għandu jiġi emendat skont dan.
- (14) Id-Deċiżjoni 2008/934/KE tistipula n-noninklużjoni tal-akrinatrina u l-irtirar tal-awtorizzazzjoni għall-prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti li fihom din is-sustanza sal-31 ta' Dicembru 2011. Jeħtieg li tithassar il-linjal dwar l-akrinatrina fl-Anness ta' dik id-Deċiżjoni. Huwa għal-hekk xieraq li d-Deċiżjoni 2008/934/KE tigi emendata skont dan.
- (15) Il-miżuri stipulati f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kunitat Permanenti dwar il-Katina Alimentari u s-Sahha tal-Annimali,

#### ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

##### *Artikolu 1*

##### **Approvazzjoni ta' sustanza attiva**

Is-sustanza attiva akrinatrina, kif speċifikata fl-Anness I, hija approvata skont il-kondizzjonijiet stipulati f'dak l-Anness.

##### *Artikolu 2*

##### **Evalwazzjoni mill-ġdid tal-prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti**

1. F'konformità mar-Regolament (KE) Nru 1107/2009, l-Istati Membri għandhom, fejn meħtieg, jemendaw jew jirtiraw awtorizzazzjoni eżistenti għall-prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti li fihom l-akrinatrina bhala sustanza attiva sat-30 ta' Ĝunju 2012.

(¹) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel: Conclusion on the peer review of the pesticide risk assessment of the active substance acrinathrin. EFSA Journal 2010;8(12):1872 [72 pp.] doi:10.2903/j.efsa.2010.1872. Disponibbli onlajn: [www.efsa.europa.eu/efsajournal.htm](http://www.efsa.europa.eu/efsajournal.htm).

(²) GU L 366, 15.12.1992, p. 10.

(³) GU L 153, 11.6.2011, p. 1.

Sa dakinhar huma għandhom, b'mod partikolari, jivverifikaw li l-kundizzjonijiet fl-Anness I ma' dak ir-Regolament jintlahqu, bl-ecċeżżjoni ta' dawk identifikati fil-Parti B tal-kolonna dwar dispożizzjonijiet spċifici ta' dak l-Anness, u li d-detentur tal-awtorizzazzjoni jkollu fajl, jew l-aċċess għalih, li jissodisfa r-rekwiziti tal-Anness II tad-Direttiva 91/414/KEE skont il-kundizzjonijiet tal-Artikolu 13(1) sa (4) ta' dik id-Direttiva u l-Artikolu 62 tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009.

2. B'deroga mill-paragrafu 1, għal kull prodott awtorizzat għall-protezzjoni tal-pjanti li fih l-akrinatrina jew bhala l-unika sustanza attiva jew bhala waħda minn bosta sustanzi attivi lkoll elenkti fl-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 sa mhux aktar tard mill-31 ta' Diċembru 2011, l-Istati Membri għandhom jerġgħu jivvalutaw il-prodott skont il-principji uniformi, kif imsemmi fl-Artikolu 29(6) tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009, fuq il-baži ta' fajl li jissodisfa r-rekwiziti tal-Anness III tad-Direttiva 91/414/KEE u billi titqies il-Parti B tal-kolonna dwar dispożizzjonijiet spċifici tal-Anness I ta' dan ir-Regolament. Fuq il-baži ta' dik l-evalwazzjoni, huma għandhom jistabbilixxu jekk il-prodott jissodisfax il-kondizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 29(1) tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009. Wara li jiġi stabbilit dan, l-Istati Membri għandhom:

- (a) fil-każ ta' prodott li jkun fih l-akrinatrina bhala l-unika sustanza attiva, fejn mehtieġ, jemendaw jew jirtiraw l-awtorizzazzjoni sa mhux aktar tard mill-31 ta' Diċembru 2015; jew
- (b) fil-każ ta' prodott li fih l-akrinatrina bhala waħda minn diversi sustanzi attivi, fejn mehtieġ, jemendaw jew jirtiraw

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħi u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, id-29 ta' Settembru 2011.

l-awtorizzazzjoni sal-31 ta' Diċembru 2015 jew sad-data ffissata għat-tali emenda jew irtirar fl-att jew l-atti rispettivi li ziedu s-sustanza jew is-sustanzi relevanti fl-Anness I tad-Direttiva 91/414/KEE, jew approvaw dik is-sustanza jew is-sustanzi, skont liema waħda tkun l-aktar riċenti.

### Artikolu 3

#### **Emendi għar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011**

L-Anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011 huwa emendat skont l-Anness II ta' dan ir-Regolament.

### Artikolu 4

#### **Emendi fid-Deciżjoni 2008/934/KE**

Il-linjal dwar l-akrinatrina fl-Anness mad-Deciżjoni 2008/934/KE għandha tithassar.

### Artikolu 5

#### **Id-dħul fis-seħħ u d-data ta' applikazzjoni**

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħħ fl-ghoxrin jum wara dak tal-publikazzjoni tiegħi f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan għandu japplika mill-1 ta' Jannar 2012.

Għall-Kummissjoni

Il-President

José Manuel BARROSO

## ANNESS I

Isem Komuni, Numri ta' Identifikazzjoni	Isem tal-IUPAC	Purità <sup>(l)</sup>	Data tal-approvazzjoni	Skadenza tal-approvazzjoni	Dispozizzjonijiet specifiċi
Akrinatrina Nru CAS 101007-06-1 Nru CIPAC 678	(S)-α-ċjano-3-fenossibenžil (Z)-(1R,3S)-2,2-dimetil-3-[2-(2,2,2-trifluworo-1-trifluworometile-tossikarbonil)vinil]ċiklopropan-karbossilat jew  (S)-α-ċjano-3-fenossibenžil (Z)-(1R)-cis-2,2-dimetil-3-[2-(2,2,2-trifluworo-1-trifluworometiletossikarbonil)vinil]ċiklopropankarbossilat	≥ 970 g/kg  Impuritajiet: 1,3-diċikloessilurea: mhux iktar minn 2 g/kg	fl-1 ta' Jannar 2012.	fil-31 ta' Dicembru 2021.	<p>PARTI A</p> <p>Huma awtorizzati biss l-uži bhala insettiċida u akariċida frati li ma jaqbżux l-22,5 g/ha għal kull applikazzjoni.</p> <p>PARTI B</p> <p>Għall-implementazzjoni tal-principji uniformi kif imsemmija fl-Artikolu 29(6) tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009, għandhom jītqesu l-konklużjonijiet tar-rapport ta' reviżjoni fuq l-akrinatrina, u b'mod partikolari l-Appendiċċijiet I u II tieghu, kif iż-żgħix il-Kumitat Permanenti dwar il-Katina Alimentari u s-Sahha tal-Annimali fil-15 ta' Luju 2011.</p> <p>Fdin il-valutazzjoni generali, l-Istati Membri għandhom:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>(a) għandhom jagħtu attenzjoni partikolari lill-protezzjoni tal-operaturi u tal-haddiema u jiżguraw li l-kundizzjonijiet tal-jużu jinkludu l-applikazzjoni ta' tagħmir protettiv personali adegwat, fejn meħtieġ;</li> <li>(b) għandhom jagħtu attenzjoni partikolari lir-riskju ghall-organiżmi akkwatiċi, partikolarm il-hut, u għandhom jiżguraw li l-kundizzjonijiet tal-awtorizzazzjoni jinkludu miżuri ta' mitigazzjoni tar-riskju, skont il-każ;</li> <li>(c) għandhom jagħtu attenzjoni partikolari lir-riskju lill-artropodi u n-nahal mhux fil-mira u għandhom jiżguraw li l-kundizzjonijiet tal-awtorizzazzjoni jinkludu miżuri ta' mitigazzjoni tar-riskju.</li> </ul> <p>L-applikant għandu jressaq informazzjoni li tikkonferma firrigward:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>(1) tar-riskju potenzjali lill-ilma tal-qiegħ mill-metabolit 3-PBAld (*);</li> <li>(2) tar-riskju kroniku lill-hut;</li> <li>(3) tal-valutazzjoni tar-riskju ghall-artropodi li mhumix fil-mira;</li> <li>(4) tal-impatt possibbi fuq il-haddiem, il-konsumatur u l-valutazzjoni tar-riskju ambjentali tad-degradazzjoni stereoselettiva potenzjali ta' kull isomeru fil-pjanti, l-annimali u l-ambjent.</li> </ul> <p>L-applikant għandu jippreżenta lill-Kummissjoni, lill-Istati Membri, u lill-Awtorità, l-informazzjoni stabbilita fil-punti 1, 2 u 3 sal-31 ta' Dicembru 2013 u l-informazzjoni stabbilita fil-punt 4 sentejn wara l-adozzjoni tal-għidha speċifika.</p>

(\*) 3-Fenossibenžaldeide

<sup>(l)</sup> Aktar dettalji dwar l-identità u l-ispeċifikazzjoni tas-sustanza attiva jinsabu fir-rapport ta' reviżjoni.

## ANNESS II

Fil-Parti B tal-Anness mar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 540/2011, trid tiżdied din l-entrata:

Nru	Isem Komuni, Numri ta' Identifikazzjoni	Isem tal-IUPAC	Purità	Data tal-approvazzjoni	Skadenza tal-approvazzjoni	Dispozizzjonijiet specifiċi
„19	Akrinatrina Nru CAS 101007-06-1 Nru CIPAC 678	(S)-α-ċjano-3-fenossibenžil (Z)-(1R,3S)-2,2-dimetil-3-[2-(2,2,2-trifluororo-1-trifluorometiletossikarbonil)-vinil]ċiklopropankarbossilat jew  (S)-α-ċjano-3-fenossibenžil (Z)-(1R)-cis-2,2-dimetil-3-[2-(2,2,2-trifluororo-1-trifluorometiletossikarbonil)vinil]ċiklopropankarbossilat	≥ 970 g/kg  Impuritajiet: 1,3-diċikloessilurea: mhux iktar minn 2 g/kg	fl-1 ta' Jannar 2012.	fl-31 ta' Diċembru 2021.	<b>PARTI A</b> Huma awtorizzati biss l-uži bhala insettiċida u akariċida frati li ma jaqbżux l-22,5 g/ha għal kull applikazzjoni.  <b>PARTI B</b> Ghall-implementazzjoni tal-principji uniformi kif imsemmija fl-Artikolu 29(6) tar-Regolament (KE) Nru 1107/2009, għandhom jittiqes l-konklużjonijiet tar-rapport ta' reviżjoni fuq l-akrinatrina, u b'mod partikolari l-Appendicijiet I u II tiegħi, kif ifinalizzat fil-Kumitat Permanenti dwar il-Katina Alimentari u s-Sahħha tal-Annimali fil-15 ta' Lulju 2011. F'din il-valutazzjoni ġenerali, l-Istati Membri għandhom: <ul style="list-style-type: none"> <li>(a) jagħtu attenzjoni partikolari lill-protezzjoni tal-operaturi u tal-haddiemu u jiżguraw li l-kundizzjonijiet tal-užu jinkludu l-applikazzjoni ta' tagħmir protettiv personali adegwat, fejn meħtieġ;</li> <li>(b) jagħtu attenzjoni partikolari lir-riskju ghall-organiżmi akkwatiċi, partikolarmen il-hut, u għandhom jiżguraw li l-kundizzjonijiet tal-awtorizzazzjoni jinkludu miżuri ta' mitigazzjoni tar-riskju, skont il-każ;</li> <li>(c) jagħtu attenzjoni partikolari lir-riskju lill-antropodi u n-naħal mhux fil-mira u għandhom jiżguraw li l-kundizzjonijiet tal-awtorizzazzjoni jinkludu miżuri ta' mitigazzjoni tar-riskju.</li> </ul> L-applikant għandu jressaq informazzjoni li tikkonferma fir-rigward: <ul style="list-style-type: none"> <li>(1) tar-riskju potenżjali lill-ilma tal-qiegħ mill-metabolit 3-PBAld (*);</li> <li>(2) tar-riskju kroniku lill-hut;</li> <li>(3) tal-valutazzjoni tar-riskju ghall-artropodi li mhumiex fil-mira;</li> <li>(4) tal-impatt possibbli fuq il-haddiem, il-konsumatur u l-valutazzjoni tar-riskju ambjentali tad-degradazzjoni stereoselettiva potenżjali ta' kull isomeru fil-pjanti, l-annimali u l-ambjent.</li> </ul> L-applikant għandu jippreżenta lill-Kummissjoni, lill-Istati Membri, u lill-Awtorità, l-informazzjoni stabbilita fil-punti 1, 2 u 3 sal-31 ta' Diċembru 2013 u l-informazzjoni stabbilita fil-punt 4 sentejn wara l-adozzjoni tal-gwida specifika.

(\*) 3-Fenossibenžaldeide“

**REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) NRU 975/2011****tat-30 ta' Settembru 2011**

**li jistabbilixxi l-valuri standard tal-importazzjoni għad-determinazzjoni tal-prezz ta' dhul ta' certu frott u hxejjex**

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 tat-22 ta' Ottubru 2007 li jistabbilixxi organizzazzjoni komuni ta' swieq agrikoli u dwar dispożizzjonijiet spċifici għal certi prodotti agrikoli (Ir-Regolament Wahdieni dwar l-OKS) (¹),

Wara li kkunsidrat ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 543/2011 tas-7 ta' Ĝunju 2011 li jippreskrivi regoli dettaljati dwar l-applikazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 fir-rigward tas-setturi tal-frott u l-hxejjex u tal-frott u l-hxejjex ipproċessati (²), u b'mod partikolari l-Artikolu 136(1) tieghu,

Billi:

Ir-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 543/2011 jistipula, skont ir-riżultat tan-negożjati kummerċjali multilaterali taċ-ċiklu tal-Urugwaj, il-kriterji li bihom il-Kummissjoni tiffissa l-valuri standard għall-importazzjoni minn pajjizi terzi, ghall-prodotti u ghall-perjodi stipulati fl-Anness XVI, il-Parti A tieghu,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

**Artikolu 1**

Il-valuri standard tal-importazzjoni msemija fl-Artikolu 136 tar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 543/2011 huma stipulati fl-Anness għal dan ir-Regolament.

**Artikolu 2**

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħħ fl-1 ta' Ottubru 2011.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tieghu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, it-30 ta' Settembru 2011.

Għall-Kummissjoni,  
fisem il-President,

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ  
Direttur Ġenerali għall-Agrikoltura u l-Iżvilupp Rurali

(¹) ġu L 299, 16.11.2007, p. 1.

(²) ġu L 157, 15.6.2011, p. 1.

## ANNESS

## il-valuri fissi tal-importazzjoni għad-determinazzjoni tal-prezz ta' dħul ta' ċertu frott u haxix

(EUR/100 kg)

Kodiċi NM	Kodiċi tal-pajjiż terz (¹)	Valur fissi tal-importazzjoni
0702 00 00	BR	31,9
	MK	28,2
	ZZ	30,1
0707 00 05	MK	44,0
	TR	111,6
	ZZ	77,8
0709 90 70	TR	107,9
	ZZ	107,9
0805 50 10	AR	67,9
	BR	41,3
	CL	65,2
	TR	65,3
	UY	61,2
	ZA	73,7
	ZZ	62,4
0806 10 10	CL	71,6
	EG	65,0
	MK	82,2
	TR	98,7
	ZA	61,1
	ZZ	75,7
0808 10 80	CL	76,1
	CN	82,6
	NZ	103,8
	US	83,1
	ZA	88,5
	ZZ	86,8
0808 20 50	CN	88,7
	TR	120,5
	ZZ	104,6

(¹) In-nomenklatura tal-pajjiżi ffissata mir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1833/2006 (GU L 354, 14.12.2006, p. 19). Il-kodiċi "ZZ" jirrapreżenta "origini ohra".

**REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) NRU 976/2011****tat-30 ta' Settembru 2011****li jiffissa d-dazji tal-importazzjoni fis-setturi taċ-ċereali applikabbi mill-1 ta' Ottubru 2011**

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 tat-22 ta' Ottubru 2007 li jistabbilixxi organizzazzjoni komuni ta' swieq agrikoli u dwar dispozizzjonijiet spċifici għal certi prodotti agrikoli (Ir-Regolament Wahdieni dwar l-OKS) (¹),

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 642/2010 tal-20 ta' Lulju 2010 dwar regoli ta' applikazzjoni (dazu ta' importazzjoni fis-setturi taċ-ċereali) għar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 (²), u b'mod partikolari l-Artikolu 2(1) tiegħi,

Billi:

- (1) L-Artikolu 136(1) tar-Regolament (KE) Nru 1234/2007 jipprovd li, għall-prodotti li jaqgħu taħt il-kodiċijiet tan-NM 1001 10 00, 1001 90 91, ex 1001 90 99 (qamħ durum ta' kwalitā għolja), 1002, ex 1005 minbarra ż-żrieragh ibridi, u ex 1007 minbarra l-ibridu għaż-żrīgh, id-dazu tal-importazzjoni huwa daqs il-prezz tal-intervent li jghodd għal dawn il-prodotti fil-waqt tal-importazzjoni, biż-żieda ta' 55 % u bit-tnaqqis tal-prezz tal-importazzjoni CIF applikabbi għall-kunsenja kkonċernata. Madankollu, dan id-dazu ma jistax jaqbeż ir-rata ta' dazji fit-Tariffa Doganali Komuni.

(2) L-Artikolu 136(2) tar-Regolament (KE) Nru 1234/2007 jipprovd li, għall-finijiet tal-kalkolu tad-dazu tal-importazzjoni msemmija fil-paragrafu 1 tal-Artikolu msemmi, għall-prodotti kkonċernati kull tant żmien jiġu stabbiliti prezziżiżi rappreżentativi CIF għall-importazzjoni.

(3) Skont l-Artikolu 2(2) tar-Regolament (UE) Nru 642/2010, il-prezz li għandu jintuża għall-kalkolu tad-dazu tal-importazzjoni tal-prodotti li jaqgħu taħt il-kodiċijiet NM 1001 10 00, 1001 90 91, ex 1001 90 99 (qamħ durum ta' kwalitā għolja), 1002 00, 1005 10 90, 1005 90 00 u 1007 00 90, huwa l-prezz rappreżentativ tal-importazzjoni CIF tal-ġurnata stabbilit skont il-metodu pprovdut fl-Artikolu 5 tar-Regolament imsemmi.

(4) Jeħtieg li jiġu stabbiliti d-dazji tal-importazzjoni għall-perjodu mill-1 ta' Ottubru 2011, applikabbi sakemm jidħlu fis-seħħi dazji tal-importazzjoni ġoddha,

**ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:**

**Artikolu 1**

Mill-1 ta' Ottubru 2011, id-dazji tal-importazzjoni fis-setturi taċ-ċereali msemmija fl-Artikolu 136(1) tar-Regolament (KE) Nru 1234/2007 huma stipulati fl-Anness I ta' dan ir-Regolament abbażi tal-fatturi msemmija fl-Anness II.

**Artikolu 2**

Dan ir-Regolament għandu jidħol fis-seħħi fl-1 ta' Ottubru 2011.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħi u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, it-30 ta' Settembru 2011.

*Għall-Kummissjoni,  
fisem il-President,  
José Manuel SILVA RODRÍGUEZ  
Direttur Ġenerali għall-Agrikoltura u l-Iżvilupp Rurali*

(¹) ĠU L 299, 16.11.2007, p. 1.

(²) ĠU L 187, 21.7.2010, p. 5.

## ANNESS I

**Dazji tal-importazzjoni tal-prodotti msemmija fl-Artikolu 136(1) tar-Regolament (KE) Nru 1234/2007 applikabbi mill-1 ta' Ottubru 2011**

Kodiċi NK	Isem tal-merkanziji	Dazju tal-importazzjoni <sup>(1)</sup> (EUR/t)
1001 10 00	QAMH iebes ta' kwalità għolja	0,00
	ta' kwalità medja	0,00
	ta' kwalità baxxa	0,00
1001 90 91	QAMH għaż-żrīgħ	0,00
ex 1001 90 99	QAMH komuni ta' kwalità għolja, minbarra dak li hu taż-żrīgħ	0,00
1002 00 00	SEGALA	0,00
1005 10 90	QAMHIRRUM għaż-żrīgħ minbarra dak ibridu	0,00
1005 90 00	QAMHIRRUM minbarra dak taż-żrīgħ <sup>(2)</sup>	0,00
1007 00 90	SORGU fżeरriegħha minbarra dik ibrida taż-żrīgħ	0,00

(<sup>1</sup>) Ghall-prodotti li jaslu fl-Unjoni mill-Ocean Atlantiku jew mill-Kanal ta' Suez (l-Artikolu 2(4) tar-Regolament (UE) Nru 642/2010 l-importatur jista' jibbenefika minn tnaqqis ta' dazju ta':

- EUR 3 kull tunnellata, jekk il-port tal-hatt jinsab fil-Bahar Meditarran jew fil-Bahar l-Iswed,
- EUR 2 kull tunnellata, jekk il-port fejn isir il-hatt jinsab fl-Irlanda, fir-Renju Unit, fid-Danimarka, fl-Estonja, fil-Latvja, fil-Litwanja, fil-Polonja, fil-Finlandja, fl-Isvezja jew fuq il-kosta Atlantika tal-Peniżola Iberika.

(<sup>2</sup>) L-importatur jista' jibbenefika minn tnaqqis fiss ta' EUR 24 kull tunnellata jekk il-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 3 tar-Regolament (UE) Nru 642/2010 huma sodisfatti.

## ANNESS II

**Fatturi għall-kalkolu tad-dazji fl-Anness I**

16.9.2011-29.9.2011

(1) Medji fuq il-perjodu ta' referenza msemmi fl-Artikolu 2(2) tar-Regolament (UE) Nru 642/2010:

	Qamh (1)	Qamhirrum	Qamh iebes kwalità għolja	Qamh iebes kwalità medja (2)	Qamh iebes kwalità baxxa (3)	(EUR/t)
Borża	Minnéapolis	Chicago	—	—	—	
Kwotazzjoni	245,03	191,46	—	—	—	
Prezz FOB USA	—	—	352,28	342,28	322,28	
Tariffa fuq il-Golf	—	16,31	—	—	—	
Tariffa fuq l-Għadajjar il-Kbar	28,29	—	—	—	—	

(1) Tariffa pozittiva ta' EUR 14/t inkorporata (l-Artikolu 5(3) tar-Regolament (UE) Nru 642/2010).

(2) Tariffa negattiva ta' EUR 10/t (l-Artikolu 5(3) tar-Regolament (UE) Nru 642/2010).

(3) Tariffa negattiva ta' EUR 30/t (l-Artikolu 5(3) tar-Regolament (UE) Nru 642/2010).

(2) Medji fuq il-perjodu ta' referenza msemmi fl-Artikolu 2(2) tar-Regolament (UE) Nru 642/2010:

Merkanzija/Spejjeż: Il-Golf tal-Messiku-Rotterdam: 18,61 EUR/t

Merkanzija/Spejjeż: L-Għadajjar il-Kbar-Rotterdam: 51,95 EUR/t

# DECIJONIJIET

## DECIJONI TAL-KUNSILL

tat-22 ta' Settembru 2011

**li taħtar tliet membri Ģermaniżi u erba' membri supplenti Ģermaniżi fil-Kumitat tar-Reġjuni**

(2011/643/UE)

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 305 tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta mill-Gvern Ĝermaniż,

Billi:

- (1) Fit-22 ta' Diċembru 2009 u fit-18 ta' Jannar 2010, il-Kunsill adotta d-Deciżjonijiet 2009/1014/UE<sup>(1)</sup> u 2010/29/UE<sup>(2)</sup> li jaħtru l-membri u l-membri supplenti fil-Kumitat tar-Reġjuni għall-perijodu mis-26 ta' Jannar 2010 sal-25 ta' Jannar 2015.
- (2) Konsegwentement għat-tmiem tal-mandat tas-Sur Karl-Heinz KLÄR, is-Sinjura Kerstin KIESSLER u s-Sur Rolf HARLINGHAUSEN, saru vakanti s-siggijiet ta' tliet membri fil-Kumitat tar-Reġjuni. Konsegwentement għat-tmiem tal-mandat tas-Sinjura Nicole MORSBLECH, is-Sur Peter STRAUB, is-Sur Michael GWOSDZ u s-Sinjura Jacqueline KRAEGE, saru vakanti s-siggijiet ta' erba' membri supplenti fil-Kumitat tar-Reġjuni,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

### Artikolu 1

Huma b'dan mahturin fil-Kumitat tar-Reġjuni għall-bqija tal-mandat attwali, jiġifieri sal-25 ta' Jannar 2015:

(a) bħala membri:

- Dr Eva QUANTE-BRANDT, Staatsrätin, Mitglied des Senats der Freien Hansestadt Bremen

— Is-Sinjura Margit CONRAD, Bevollmächtigte des Landes Rheinland-Pfalz beim Bund und für Europa

— Is-Sinjura Barbara DUDEM, Mitglied des Europaausschusses der Hamburgischen Bürgerschaft

u

(b) bħala membri supplenti:

— Is-Sinjura Ulrike HÖFKEN, Ministerin für Umwelt, Landwirtschaft, Ernährung, Weinbau und Forsten

— Is-Sur Nils WIECHMANN, Mitglied des Landtages

— Is-Sur Heino VAHLDIECK, Mitglied des Europaausschusses der Hamburgischen Bürgerschaft

— Is-Sur Peter FRIEDRICH, Minister für Bundesrat, Europa und internationale Angelegenheiten.

### Artikolu 2

Din id-Deciżjoni għandha tidħol fis-seħħ fil-jum tal-adozzjoni tagħha.

Magħmul fi Brussell, it-22 ta' Settembru 2011.

Għall-Kunsill

Il-President

J. MILLER

<sup>(1)</sup> ĠU L 348, 29.12.2009, p. 22.

<sup>(2)</sup> ĠU L 12, 19.1.2010, p. 11.

## RAKKOMANDAZZJONIJIET

### RAKKOMANDAZZJONI TAL-KUNSILL

tal-15 ta' Frar 2011

**dwar il-kwittanza li trid tingħata lill-Kummissjoni fir-rigward tal-implementazzjoni tal-operazzjonijiet tal-Fond Ewropew għall-Iżvilupp (l-ghaxar EDF) għas-sena finanzjarja 2009**

(2011/644/UE)

**IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,**

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidra l-Ftehim ta' Shubija bejn il-membri tal-Grupp ta' Stati Afrikani, tal-Karibew u tal-Paċifiku, minn naha wahda, u l-Komunità Ewropea u l-Istati Membri tagħha, min-naha l-ohra, iffirmsat f'Cotonou fit-23 ta' Ġunju 2000<sup>(1)</sup>, emdat bil-Ftehim iffirmsat fil-Lussemburgo fil-25 ta' Ġunju 2005<sup>(2)</sup>,

Wara li kkunsidra l-Ftehim Intern bejn ir-Rappreżentanti tal-Gvernijiet tal-Istati Membri, imlaqqghin fil-Kunsill, dwar il-finanzjament tal-ghajjnuna Komunitarja taħt il-qafas finanzjarju multiannwali ghall-periġodu 2008 sa 2013 skont il-Ftehim ta' Shubija AKP-KE u dwar l-allokazzjoni tal-assistenza finanzjarja ghall-Pajjiżi u t-Territorji Extra-Ewropej li għalihom tapplika l-Paerti Erbgha tat-Trattat KE<sup>(3)</sup> ("il-Ftehim Intern") li jistabbilixxi, fost oħrajn, l-ghaxar Fond Ewropew għall-Iżvilupp (l-ghaxar EDF), u b'mod partikolari l-Artikolu 11(8) tiegħu,

Wara li kkunsidra r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 215/2008 tat-18 ta' Frar 2008 dwar ir-Regolament Finanzjarju applikabbli ghall-Għaxar Fond Ewropew għall-Iżvilupp<sup>(4)</sup>, u b'mod partikolari l-Artikoli 142 sa 144 tiegħu,

Wara li eżamina l-kont tad-dħul u tal-infiq u l-karta tal-bilanci relatati mal-operazzjonijiet tal-ghaxar EDF kif kienu fil-31 ta'

Dicembru 2009 u r-Rapport Annwali tal-Qorti tal-Awdituri dwar l-attivitàjet iffinanzjati mit-tmien, id-disa' u l-ghaxar Fond Ewropew għall-Iżvilupp (EDF)<sup>(5)</sup>, dwar is-sena finanzjarja 2009, flimkien mat-tweġibet tal-Kummissjoni li jinsabu f'dak ir-Rapport Annwali,

Billi:

- (1) Skont l-Artikolu 11(8) tal-Ftehim Intern, il-kwittanza ghall-amministrazzjoni finanzjarja tal-ghaxar EDF trid tingħata lill-Kummissjoni mill-Parlament Ewropew fuq ir-rakkomandazzjoni tal-Kunsill.
- (2) L-implementazzjoni ġenerali mill-Kummissjoni tal-operazzjonijiet tal-ghaxar EDF matul is-sena finanzjarja 2009 kienet sodisfaċenti,

B'DAN JIRRAKKOMANDA li l-Parlament Ewropew jagħti lill-Kummissjoni kwittanza fir-rigward tal-implementazzjoni tal-operazzjonijiet tal-ghaxar EDF għas-sena finanzjarja 2009.

Magħmul fi Brussell, il-15 ta' Frar 2011.

*Għall-Kunsill  
Il-President  
MATOLCSY Gy.*

<sup>(1)</sup> GU L 317, 15.12.2000, p. 3.

<sup>(2)</sup> GU L 287, 28.10.2005, p. 4.

<sup>(3)</sup> GU L 247, 9.9.2006, p. 32.

<sup>(4)</sup> GU L 78, 19.3.2008, p. 1.

<sup>(5)</sup> GU C 303, 9.11.2010, p. 243.

## RAKKOMANDAZZJONI TAL-KUNSILL

tal-15 ta' Frar 2011

**dwar il-kwittanza li trid tingħata lill-Kummissjoni fir-rigward tal-implementazzjoni tal-operazzjonijiet tal-Fond Ewropew għall-Iżvilupp (it-tmien EDF) għas-sena finanzjarja 2009**

(2011/645/UE)

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidra ir-raba' Konvenzjoni ACP-KEE, iffirmata f'Lomé fil-15 ta' Diċembru 1989 <sup>(1)</sup> u emendata mill-Ftehim iffirmat fil-Mawrizju fl-4 ta' Novembru 1995 <sup>(2)</sup>,

Wara li kkunsidra l-Ftehim Intern bejn ir-Rappreżentanti tal-Gvernijiet tal-Istati Membri, imlaqqghin fil-Kunsill, dwar il-finanzjament u l-amministrazzjoni tal-ġħajjnuna Komunitarja taħt it-Tieni Protokoll Finanzjarju għar-Raba' Konvenzjoni ACP-KE <sup>(3)</sup> ("il-Ftehim Intern") li jistabbilixxi, fost oħrajn, it-tmien Fond Ewropew għall-Iżvilupp (it-tmien EDF), u b'mod partikolari l-Artikolu 33(3) tiegħu,

Wara li kkunsidra r-Regolament Finanzjarju tas-16 ta' Ĝunju 1998 applikabbli għall-koperazzjoni fil-finanzjament tal-iżvilupp taħt ir-raba' Konvenzjoni ACP-KE <sup>(4)</sup>, u b'mod partikolari l-Artikoli 66 sa 74 tiegħu,

Wara li eżamina l-kont tad-dħul u tal-infıq u l-karta tal-bilanċ relataji mal-operazzjonijiet tat-tmien EDF kif kienu fil-31 ta' Diċembru 2009, u r-Rapport Annwali tal-Qorti tal-Audituri dwar l-attivitàjet iffinanzjati mit-tmien, id-disa' u l-ghaxar

Fond Ewropew għall-Iżvilupp (EDFs) <sup>(5)</sup>, dwar is-sena finanzjarja 2009, flimkien mat-tweġibet tal-Kummissjoni li jinsabu f'dak ir-Rapport Annwali,

Billi:

(1) Skont l-Artikolu 33(3) tal-Ftehim Intern, il-kwittanza għall-amministrazzjoni finanzjarja tat-tmien EDF trid tingħata lill-Kummissjoni mill-Parlament Ewropew fuq ir-rakkomandazzjoni tal-Kunsill.

(2) L-implementazzjoni ġenerali mill-Kummissjoni tal-operazzjonijiet tat-tmien EDF matul is-sena finanzjarja 2009 kienet sodisfaċenti,

B'DAN JIRRAKKOMANDA li l-Parlament Ewropew jagħti lill-Kummissjoni kwittanza fir-rigward tal-implementazzjoni tal-operazzjonijiet tat-tmien EDF għas-sena finanzjarja 2009.

Magħmul fi Brussell, il-15 ta' Frar 2011.

*Għall-Kunsill  
Il-President  
MATOLCSY Gy.*

<sup>(1)</sup> GU L 229, 17.8.1991, p. 3.

<sup>(2)</sup> GU L 156, 29.5.1998, p. 3.

<sup>(3)</sup> GU L 156, 29.5.1998, p. 108.

<sup>(4)</sup> GU L 191, 7.7.1998, p. 53.

<sup>(5)</sup> GU C 303, 9.11.2010, p. 243.









## **PREZZ TAL-ABBONAMENT 2011 (mingħajr VAT, inkluži l-ispejjeż tal-posta b'kunsinna normali)**

Il-Ġurnal Ufficijali tal-UE, serje L + C, edizzjoni stampata biss	22 lingwa ufficijali tal-UE	Eur 1 100 fis-sena
Il-Ġurnal Ufficijali tal-UE, serje L + C, stampati + DVD annwali	22 lingwa ufficijali tal-UE	Eur 1 200 fis-sena
Il-Ġurnal Ufficijali tal-UE, serje L, edizzjoni stampata biss	22 lingwa ufficijali tal-UE	Eur 770 fis-sena
Il-Ġurnal Ufficijali tal-UE, serje L + C, DVD fix-xahar (kumulattiva)	22 lingwa ufficijali tal-UE	Eur 400 fis-sena
Suppliment tal-Ġurnal Ufficijali (serje S), Swieq Pubblici u Appalti, DVD, edizzjoni fil-ġimgħa	multilingwi: 23 lingwa ufficijali tal-UE	Eur 300 fis-sena
Il-Ġurnal Ufficijali tal-UE, serje C – Kompetizzjonijiet	Skont il-lingwa/i tal-Kompetizzjoni	Eur 50 fis-sena

L-abbonament f'Il-Ġurnal Ufficijali tal-Unjoni Ewropea, li johroġ fil-lingwi ufficijali tal-Unjoni Ewropea, hu disponibbli f'22 verżjoni lingwistika. Inkluži fih hemm is-serje L (Leġiżlazzjoni) u C (Informazzjoni u Avviżi).

Kull verżjoni lingwistika jeħtiġilha abbonament separat.

B'konformità mar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 920/2005, ippubblikat fil-Ġurnal Ufficijali L 156 tat-18 ta' Ĝunju 2005, li jistipula li l-istituzzjonijiet tal-Unjoni Ewropea mhumiex temporanjament obbligati li jiktbu l-atti kollha bl-Irlandiż u li jippubblikawhom b'din il-lingwa, il-Ġurnali Ufficijali ppubblikati bl-Irlandiż jinbiegħu apparti.

L-abbonament tas-Suppliment tal-Ġurnal Ufficijali (serje S – Swieq Pubblici u Appalti) jiġbor fih it-total tat-23 verżjoni lingwistika ufficijali f'DVD waħdieni multilingwi.

Fuq rikiesta, l-abbonament f'Il-Ġurnal Ufficijali tal-Unjoni Ewropea jagħti d-dritt li l-abbonat jircievi diversi annessi tal-Ġurnal Ufficijali. L-abbonati jiġu mgħarrfa dwar il-ħruġ tal-annessi permezz ta' "Avviż lill-qarrej" inserit f'Il-Ġurnal Ufficijali tal-Unjoni Ewropea.

### **Bejgħ u Abbonamenti**

Abbonamenti fil-perjodici diversi bi ħlas, bħalma huwa l-abbonament f'Il-Ġurnal Ufficijali tal-Unjoni Ewropea, huma disponibbli mill-ufficiċċi tal-bejgħ tagħna. Il-lista tal-ufficiċċi tal-bejgħ hi disponibbli fuq l-internet fl-indirizz li ġej:

[http://publications.europa.eu/others/agents/index\\_mt.htm](http://publications.europa.eu/others/agents/index_mt.htm)

**EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) joffri aċċess dirett u bla ħlas għal-liġijiet tal-Unjoni Ewropea. Dan is-sit jippermetti li jkun ikkonsultat Il-Ġurnal Ufficijali tal-Unjoni Ewropea u jinkludi wkoll it-Trattati, il-leġiżlazzjoni, il-ġurisprudenza u l-atti preparatorji tal-leġiżlazzjoni.**

**Biex tkun taf aktar dwar l-Unjoni Ewropea, ikkonsulta: <http://europa.eu>**

